

REVISTA DE Derecho Comunitario Europeo



EDITORIAL

DIEGO J. LIÑÁN NOGUERAS

Un nuevo discurso estratégico para la política exterior de la Unión Europea

ESTUDIOS

JAVIER A. GONZÁLEZ VEGA

Mitos y mistificaciones: la Unión Europea y la protección internacional

MONTSERRAT PI LLORENS

El nuevo mapa de las agencias europeas del Espacio de Libertad, Seguridad y Justicia

JOANA ABRISKETA URIARTE

La dimensión externa del derecho de la Unión Europea en materia de refugio y asilo

BELÉN BECERRIL ATIENZA

La apuesta de los Estados Unidos por la unidad europea en el marco del Plan Marshall

NOTAS

JOSÉ MARÍA PORRAS RAMÍREZ

Las comisiones de investigación del Parlamento Europeo

RAFAEL GÓMEZ GORDILLO

Prohibición de discriminación e indemnización por finalización de los contratos de trabajo de duración determinada

56

Año 21

enero/abril

2017

ESTUDIOS



NOTAS



JURISPRUDENCIA



BIBLIOGRAFÍA

Director

Gil Carlos Rodríguez Iglesias, *Universidad Complutense, Madrid*

Director ejecutivo

Manuel López Escudero, *Universidad de Granada*

Secretario

Pablo Martín Rodríguez, *Universidad de Granada*

Comité de redacción

Fernando Castillo de la Torre, *Comisión Europea, Bruselas*

Valeria Di Comite, *Universidad Aldo Moro, Bari*

José Manuel Cortés Martín, *Universidad Pablo de Olavide, Sevilla*

Justo Corti Varela, *Universidad San Pablo-CEU, Madrid*

Sara Iglesias Sánchez, *Tribunal de Justicia de la Unión Europea, Luxemburgo*

Sixto Sánchez Lorenzo, *Universidad de Granada*

Daniel Sarmiento Ramírez-Escudero, *Universidad Complutense, Madrid*

Antonio Segura Serrano, *Universidad de Granada*

Marta Sobrido Prieto, *Universidad de La Coruña*

Esther Zapater Duque, *Universidad Autónoma de Barcelona*

Consejo asesor

Victoria Abellán Honrubia, *Universidad de Barcelona*

Enoch Alberti Rovira, *Universidad de Barcelona*

Ricardo Alonso García, *Universidad Complutense, Madrid*

Loïc Azoulai, *Instituto Universitario Europeo, Florencia*

Alberto Bercovitz Rodríguez-Cano, *Universidad Nacional de Educación a Distancia*

Georges Bermann, *Universidad de Columbia, Nueva York*

Armin von Bogdandy, *Instituto Max-Planck, Heidelberg*

Ángel Boixareu Carrera, *Consejo de la Unión Europea, Bruselas*

Nuria Bouza Vidal, *Universidad Pompeu Fabra, Barcelona*

Laurence Burgorgue-Larsen, *Universidad Paris I Panthéon-Sorbonne*

Oriol Casanovas y La Rosa, *Universidad Pompeu Fabra, Barcelona*

Edorta Cobrerros Mendazona, *Universidad del País Vasco*

Pedro Cruz Villalón, *Universidad Autónoma de Madrid*

Javier Díez-Hochleitner, *Universidad Autónoma de Madrid*

Concepción Escobar Hernández, *Universidad Nacional de Educación a Distancia*

Gaudencio Esteban Velasco, *Universidad Complutense, Madrid*

Ramón Falcón y Tella, *Universidad Complutense, Madrid*

Marcello di Filippo, *Universidad de Pisa*

Gregorio Garzón Clariana, *Universidad Autónoma de Barcelona*

Luis Norberto González Alonso, *Universidad de Salamanca*

Luis M. Hinojosa Martínez, *Universidad de Granada*

Diego Liñán Noguera, *Universidad de Granada*

Antonio López Castillo, *Universidad Autónoma de Madrid*

Jean-Victor Louis, *Universidad Libre de Bruselas*

Araceli Mangas Martín, *Universidad Complutense, Madrid*

José Martín y Pérez de Nanclares, *Universidad de Salamanca*

Santiago Muñoz Machado, *Universidad Complutense, Madrid*

Antonio Ortiz-Arce, *Universidad Complutense, Madrid*

Manuel Pérez González, *Universidad Complutense, Madrid*

Pablo Pérez Tremps, *Universidad Carlos III, Madrid*

Fabrice Picod, *Universidad Paris II Panthéon-Assas*

Rosario Silva de Lapuerta, *Tribunal de Justicia de la Unión Europea, Luxemburgo*

José Manuel Sobrino Heredia, *Universidad de La Coruña*

Nila Torres Ugena, *Universidad Complutense, Madrid*

Ignacio Ulloa Rubio, *Tribunal General de la Unión*

Europea, Luxemburgo

Alejandro del Valle Gálvez, *Universidad de Cádiz*

Eduardo Vilariño Pintos, *Universidad Complutense, Madrid*

La *Revista de Derecho Comunitario Europeo* (RDCE) cumple con los criterios de calidad LATINDEX y está indizada en SCOPUS. También está incluida en las principales bases de datos jurídicas o especializadas en temas afines, como Westlaw, Iustel e IPSA (International Political Science Abstracts).

La Fundación Española para la Ciencia y la Tecnología (FECYT) ha otorgado a la RDCE el certificado de «Revista Excelente» en la V Convocatoria de Evaluación de la Calidad Editorial y Científica de las Revistas Científicas Españolas (2016).

The *Revista de Derecho Comunitario Europeo* (RDCE) meets the LATINDEX criteria for scientific journals and is indexed in SCOPUS. It is also included in the main legal or related databases, as Westlaw, Iustel and IPSA (International Political Science Abstracts).

The Spanish Foundation for Science and Technology (FECYT) has awarded the RDCE its certificate of «Excellence» in the Fifth Edition of the Scientific and Editorial Quality of Spanish Scientific Journals (2016).

REVISTA DE

Derecho Comunitario Europeo

Segunda época
Antigua Revista de Instituciones Europeas
(1974-1996)

56

AÑO 21

enero/abril

2017

ISSN-L 1138-4026

CENTRO DE ESTUDIOS POLÍTICOS Y CONSTITUCIONALES

Plaza de la Marina Española, 9 - 28071 Madrid

CENTRO DE ESTUDIOS POLÍTICOS Y CONSTITUCIONALES

Los contenidos de la REVISTA DE DERECHO COMUNITARIO EUROPEO están disponibles en acceso abierto exceptuando el último año —solo accesible bajo suscripción— en las direcciones:

Revistas electrónicas del Centro de Estudios Políticos y Constitucionales
<http://www.cepc.gob.es/publicaciones/revistas/revistaselectronicas?IDR=4>

Repositorio Español de Ciencia y Tecnología
<http://recyt.fecyt.es/index.php/RDCE/index>

Catálogo General de Publicaciones Oficiales
<http://publicacionesoficiales.boe.es>

Dialnet
<https://dialnet.unirioja.es/servlet/revista?codigo=1142>

SUSCRIPCIONES

Para suscribirse y adquirir números sueltos debe dirigirse a:
Centro de Estudios Políticos y Constitucionales
Plaza de la Marina Española, 9 - 28071 Madrid (España)
Tel. (34) 91 4228 972/91 4228 973
email: suscripciones@cepc.es
<http://www.cepc.gob.es/tienda/c%C3%B3mo-comprar-una-revista>

PRECIOS AÑO 2017 (SIN IVA)

SUSCRIPCIONES		NÚMERO SUELTO	
En papel	Electrónicas	En papel	Electrónico
49,00€	20,00€	18,00€	10,00€

ISSN-L: 1138-4026

DOI: 10.18042/cepc/rdce

NIPO: 787-17-017-3 (PAPEL)

Depósito legal: M. 21.228-1997

NIPO: 787-17-018-9 (PDF)

Fotocomposición e impresión: TRECEOCHO EDICIÓN, S.L. - ÁVILA, 12-28830 San Fernando de Henares



PAPEL RECICLADO
LIBRE DE CLORO

SUMARIO

Año 21. Núm. 56, enero/abril 2017

EDITORIAL

DIEGO J. LIÑÁN NOGUERAS

Un nuevo discurso estratégico para la política exterior de la Unión Europea II-24

ESTUDIOS

JAVIER A. GONZÁLEZ VEGA

Mitos y mistificaciones: la Unión Europea y la protección internacional (a propósito de la «crisis de los refugiados») 27-75

MONTSERRAT PI LLORENS

El nuevo mapa de las agencias europeas del Espacio de Libertad, Seguridad y Justicia 77-117

JOANA ABRISKETA URIARTE

La dimensión externa del derecho de la Unión Europea en materia de refugio y asilo: un examen desde la perspectiva del *non-refoulement*. II9-158

BELÉN BECERRIL ATIENZA

La apuesta de los Estados Unidos por la unidad europea en el marco del Plan Marshall. El apoyo norteamericano y la obstrucción británica en el umbral de la integración europea (1947-1951) I59-198

NOTAS

JOSÉ MARÍA PORRAS RAMÍREZ

Las comisiones de investigación del Parlamento Europeo. Un instrumento de control necesitado de reforma 201-231

RAFAEL GÓMEZ GORDILLO

Prohibición de discriminación e indemnización por finalización de los contratos de trabajo de duración determinada 233-255

JURISPRUDENCIA

TRIBUNAL DE JUSTICIA DE LA UNIÓN EUROPEA

FERNANDO CASTILLO DE LA TORRE Y PETRA NEMECKOVA

Crónica de jurisprudencia del Tribunal de Justicia de la Unión Europea, septiembre-diciembre 2016. 259-313

TRIBUNAL EUROPEO DE DERECHOS HUMANOS

MARTA CABRERA MARTÍN

Crónica de jurisprudencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos, septiembre-diciembre 2016. 315-345

BIBLIOGRAFÍA

RECENSIONES

PIET EECKHOUT Y MANUEL LÓPEZ-ESCUADERO (eds.), *The European Union's External Action in Times of Crisis*, por Juan Santos Vara 349-354

WINSTON S. CHURCHILL, *Europa unida. Dieciocho discursos y una carta*, por Carlos Jiménez Piernas. 354-357

ESTHER BARBÉ, ORIOL COSTA Y ROBERT KISSACK (eds.), *EU Policy Responses to a Shifting Multilateral System*, por Luis N. González Alonso. 357-359

MAR JIMENO BULNES (dir.), *Aproximación legislativa versus reconocimiento mutuo en el desarrollo del espacio judicial europeo: una perspectiva multidisciplinar*, por Pablo Martín Rodríguez 360-363

ROBERTO MASTROIANNI, ORESTE POLLICINO, SILVIA ALLEGREZZA, FABIO PAPPALARDO Y ORSOLA RAZZOLINI (dirs.), *Carta dei diritti fondamentali dell'Unione europea*, por Valeria Di Comite. 363-366

AA.VV., *España en la Unión Europea, balance y perspectivas*, por Nila Torres Ugena 366-370

AGUSTÍN GARCÍA URETA (coord.), *La Directiva de la Unión Europea de Evaluación de Impacto Ambiental de Proyectos: balance de treinta años*, por Rosa M. Fernández Egea 371-375

ELSPETH GUILD, *Brexit and Its Consequences for UK and EU Citizenship or Monstrous Citizenship*, por Polly Ruth Polak 375-378

VÍCTOR LUIS GUTIÉRREZ CASTILLO Y MANUEL LÓPEZ JARA, *El desarrollo y consolidación del Espacio de Libertad, Seguridad y Justicia de la Unión Europea. La implementación del programa de Estocolmo*, por Jonatán Cruz Ángeles 378-382

LUIS GORDILLO Y GIUSEPPE MARTINICO, *Historia del país de las hadas. La jurisprudencia constitucionalizadora del Tribunal de Justicia*, por Haideer Miranda Bonilla 382-384

TABLE OF CONTENTS

Year 21. Issue 56, January/April 2017

EDITORIAL

DIEGO J. LIÑÁN NOGUERAS

A New Strategy Discourse for European Union Foreign Policy II-24

STUDIES

JAVIER A. GONZÁLEZ VEGA

Myths and Mystifications: The European Union and International Protection (on the “refugees crisis”) 27-75

MONTserrat PI LLORENS

The New Map of the European Agencies in the Area of Freedom, Security and Justice 77-117

JOANA ABRISKETA URIARTE

The External Dimension of the European Union Law in the Fields of Refuge and Asylum: A Study from the Perspective of *Non-Refoulement* 119-158

BELÉN BECERRIL ATIENZA

The Commitment of the United States to European Unity within the Framework of the Marshall Plan. American Support and British Obstruction on the Threshold of European Integration (1947-1951) 159-198

NOTES

JOSÉ MARÍA PORRAS RAMÍREZ

The European Parliament’s Committees of Inquiry. A Control Instrument in Need of Reform 201-231

RAFAEL GÓMEZ GORDILLO

Prohibition of Discrimination and Compensation for Termination of Temporary Employment Contracts 233-255

CASE LAW

COURT OF JUSTICE OF THE EUROPEAN UNION

FERNANDO CASTILLO DE LA TORRE Y PETRA NEMECKOVA

Case Law of the European Court of Justice, September-December 2016 259-313

EUROPEAN COURT OF HUMAN RIGHTS

MARTA CABRERA MARTÍN

Case Law of the European Court of Human Rights, September-December 2016 315-345

BIBLIOGRAPHY

BOOK REVIEWS

PIET EECKHOUT AND MANUEL LÓPEZ-ESCUADERO (eds.), *The European Union's External Action in Times of Crisis*, by Juan Santos Vara . . . 349-354

WINSTON S. CHURCHILL, *Europa unida. Dieciocho discursos y una carta*, by Carlos Jiménez Piernas 354-357

ESTHER BARBÉ, ORIOL COSTA AND ROBERT KISSACK (eds.), *EU Policy Responses to a Shifting Multilateral System*, by Luis N. González Alonso 357-359

MAR JIMENO BULNES (dir.), *Aproximación legislativa versus reconocimiento mutuo en el desarrollo del espacio judicial europeo: una perspectiva multidisciplinar*, by Pablo Martín Rodríguez 360-363

ROBERTO MASTROIANNI, ORESTE POLLICINO, SILVIA ALLEGREZZA, FABIO PAPPALARDO AND ORSOLA RAZZOLINI (dirs.), *Carta dei diritti fondamentali dell'Unione europea*, by Valeria Di Comite 363-366

AA.VV., *España en la Unión Europea, balance y perspectivas*, by Nila Torres Ugena 366-370

AGUSTÍN GARCÍA URETA (coord.), *La Directiva de la Unión Europea de Evaluación de Impacto Ambiental de Proyectos: balance de treinta años*, by Rosa M. Fernández Egea 371-375

ELSPETH GUILD, *Brexit and Its Consequences for UK and EU Citizenship or Monstrous Citizenship*, by Polly Ruth Polak 375-378

VÍCTOR LUIS GUTIÉRREZ CASTILLO AND MANUEL LÓPEZ JARA, *El desarrollo y consolidación del Espacio de Libertad, Seguridad y Justicia de la Unión Europea. La implementación del programa de Estocolmo*, by Jonatán Cruz Ángeles 378-382

LUIS GORDILLO AND GIUSEPPE MARTINICO, *Historia del país de las hadas. La jurisprudencia constitucionalizadora del Tribunal de Justicia*, by Haideer Miranda Bonilla 382-384

INSTRUCCIONES PARA LOS AUTORES

Política editorial

La *Revista de Derecho Comunitario Europeo* (RDCE) publica desde 1974 trabajos originales de investigación sobre derecho europeo.

Todos los estudios y notas deberán ser inéditos: no se publicarán trabajos publicados ya en otras revistas o en libros o en actas de congresos. Los autores asumen el compromiso de no haber publicado el mismo trabajo y de no someterlo a consideración para publicación en otros medios durante el proceso de revisión.

Si un autor deseara publicar un trabajo, previamente publicado en la RDCE, en otra revista española o extranjera o en algún libro colectivo, deberá pedir permiso por escrito al director ejecutivo de la revista y hará constar en nota que el trabajo se publicó previamente en la RDCE, indicando el número, año y páginas.

Los originales se enviarán en lengua castellana, escritos en formato “.doc” o “.docx”. Se harán llegar preferentemente a través de la plataforma OJS mediante la que se gestiona la RDCE (<http://recyt.fecyt.es/index.php/RDCE/index>) y, solo en caso de no ser posible, mediante correo electrónico a nombre del director ejecutivo de la RDCE a la dirección public@cepc.es. La RDCE también publicará trabajos en lengua inglesa remitidos por autores no hispanohablantes. Se acusará recibo de todos los originales en el plazo de treinta días desde su recepción.

Modalidades de publicación: estudios, notas y comentarios de jurisprudencia

Los originales habrán de presentarse en Times New Roman tamaño 12, a doble espacio, y con las notas a pie de página en Times New Roman tamaño 10. En cuanto a su extensión (incluyendo notas a pie de página, pero no los resúmenes y palabras clave en castellano, francés e inglés), se ajustará a los siguientes límites: los **estudios** no sobrepasarán las 40 páginas (aproximadamente 16 000 palabras); las **notas**, las 25 páginas (unas 10 000 palabras), y los **comentarios de jurisprudencia**, las 15 páginas (aproximadamente 6000 palabras, en su caso refiriendo las citas literales de las resoluciones judiciales en las notas a pie de página).

Proceso de publicación

El Comité de Redacción revisará, en primer lugar, la calidad de los trabajos (estudios y notas). Si los considera adecuados, decidirá su publicación sobre la base de dos informes de evaluación, emitidos por sendos especialistas ajenos a la organización editorial de la RDCE, aplicándose el método doble ciego. Se valorarán la creatividad, rigor, metodología, propuestas y aportaciones de los trabajos. El proceso interno de evaluación garantizará el anonimato. La publicación podrá quedar condicionada a la introducción de cambios con respecto a la versión original, y sujeta a modificaciones conforme a la *Guía de estilo* disponible en la plataforma OJS y en la dirección <http://www.cepc.gob.es/docs/default-source/agenda/>

guía-de-estilo-rdce_ver2.pdf?sfvrsn=2. La comunicación de la decisión sobre la publicación, la publicación previa revisión, o la no publicación, será motivada y no excederá de seis meses. Los autores de trabajos aceptados para publicación podrán ser requeridos para la corrección de pruebas de imprenta, que habrán de ser devueltas en el plazo de 48 horas. No se permitirá la introducción de cambios sustanciales en las pruebas, quedando estos limitados a la corrección de errores con respecto a la versión aceptada.

Libros y reseñas

Los libros enviados a la RDCE serán objeto de publicación en una Lista de libros recibidos. La dirección de la RDCE encargará en determinados casos una reseña, reseña o comentario. Solo se publicarán las reseñas encargadas por la RDCE.

Copyright

En el momento en que una obra es aceptada para su publicación, se entiende que el autor cede a la RDCE en exclusiva los derechos de reproducción, distribución y, en su caso, venta de su manuscrito para su explotación en todos los países del mundo en formato de revista de papel, así como en cualquier otro soporte magnético, óptico y digital.

Los autores cederán también a la RDCE los derechos de comunicación pública para su difusión y explotación a través de intranets, internet y cualesquiera portales y dispositivos inalámbricos que decida el editor, mediante la puesta a disposición de los usuarios para consulta online de su contenido y su extracto, para su impresión en papel y/o para su descarga y archivo, todo ello en los términos y condiciones que consten en la web donde se halle alojada la obra. A su vez, la RDCE autoriza a los autores de los trabajos publicados en la revista a que ofrezcan en sus webs personales o en cualquier repositorio de acceso abierto una copia de esos trabajos una vez publicados. Junto con esa copia ha de incluirse una mención específica de la RDCE, citando el año y el número de la revista en que fue publicado el artículo o nota de investigación y añadiendo, además, el enlace a la web de la RDCE.

Transcurrido un año desde su publicación, los trabajos pasarán a estar sujetos a la Licencia de reconocimiento de Creative Commons Reconocimiento-No comercial-Sin obra derivada 4.0 Internacional, que permite a terceros compartir la obra siempre que se indique su autor y su primera publicación en esta revista.

Advertencia

Cualquier incumplimiento de las presentes *Normas*, así como de la *Guía de Estilo*, constituirá motivo para el rechazo del original remitido.

Datos de autores

- Nombre, dirección postal y correo electrónico del autor/autores
- Ayudas o proyectos vinculados a la realización del trabajo
- Posición o filiación académica del autor

AUTHOR'S GUIDELINES

Editorial Policy

The *Revista de Derecho Comunitario Europeo* (RDCE) has published original research on European law since 1974.

Studies and notes submitted for publication should be unpublished: papers published in other journals, books or papers in conference proceedings will not be accepted for publication. Contributors are committed to not having already published the same article, and not to submit it for consideration for publication elsewhere during the review process.

In case an author wishes to publish a paper previously published in the RDCE in another Spanish or foreign journal, or in a collective volume, permission must be obtained in writing from the executive director of the RDCE and shall state in a footnote that the paper was previously published in the RDCE, indicating number, year and pages.

Manuscripts should be sent in Spanish, written in format “.doc” or “.docx”. They will preferably be submitted through the OJS system (<http://recyt.fecyt.es/index.php/RDCE/index>). In case this is not possible, an email may be sent to the executive director of the RDCE (public@cepc.es). Manuscripts in English submitted by non-Spanish-speaking authors will also be considered for publication. Receipt of manuscripts will be acknowledged within thirty days after submission.

Modalities of publication: studies, notes and case comments

The originals must be presented in Times New Roman 12, double-spaced, and the footnotes at the bottom of the page in Times New Roman 10. The length (but not the abstracts and keywords in Spanish, English and French) should meet the following limits: **studies** should not exceed 40 pages (aprox. 16 000 words), **notes** will not exceed 25 pages (aprox. 10 000 words) and **case comments** should not exceed 15 pages (aprox. 6000 words). Literal quotations of judgments should be placed in the footnotes.

Publication process

The Editorial Committee will review the quality of works (**studies** and **notes**). If appropriate, the Editorial Committee can decide to publish the work on the basis of two evaluation reports issued by two experts from outside the Editorial Board of the RDCE, through the double blind peer review method. The evaluations will take into account the creativity, rigor and methodology of the submitted papers, and their proposals and contributions. The internal evaluation process will ensure anonymity. Publication may be conditional upon the introduction of modifications to the original version, and subject to changes to ensure consistency with the *Style Guide* available at the OJS website and http://www.cepc.gob.es/docs/default-source/agenda/guia-de-estilo-rdce_ver2.pdf?sfvrsn=2. The

communication of the decision on the publication and the publication prior review will be justified and will not exceed six months. Authors of papers accepted for publication will be responsible for checking and correcting the proofs within a deadline of 48 hours. The modifications introduced in the proofs will be limited to the correction of errors and substantial alterations in the proofs will not be allowed.

Books and book reviews

The books sent to the RDCE will be included and published in the list of received books. The direction of the RDCE will solicit review essays, short reviews or notes. Only reviews requested by the RDCE will be published.

Copyright

The author grants the journal the exclusive rights of reproduction, distribution and, where appropriate, sale of his manuscript for exploitation in all countries of the world in paper magazine format, as well as any other magnetic, optical and digital media.

The authors also authorize the RDCE the public communication of their work for dissemination through intranets, Internet and such portals and wireless devices decided by the editor, by making available to users the online consultation of its content and abstract, for printing on paper and/or for downloading and filing, all in the terms and conditions appearing on the webpage where the work is located. In turn, the RDCE authorizes the authors of the works published in the journal to offer a copy of those works once published in their personal websites or in any open access repository. Along with this copy, a specific mention of the RDCE should be included, citing the year and number of the journal in which the article or research note was published and adding, in addition, the link to the RDCE website.

One year after its publication, the works will be subject to the Recognition License of Attribution-Noncommercial-Non-Derivative Work 4.0 International, which allows others to share the work with an acknowledgement of the work's authorship and initial publication in this journal.

Warning

Any breach of these *Rules* (or non-compliance with the *Style Guide*) shall constitute a ground for rejection of the manuscript submitted.

Author details

- Name, mail, e-mail address and position of the author / authors
- Grants or projects linked to the drafting of the paper.